## **English Version**

"Mingalapa". It means "Hello" in the Burmese language.

I am Soe Thandar Aung and and my nickname is 'Small Stitch'. I was born in the Shan state of Myanmar (formerly Burma), on December, 1995. But I live in Yangon (formerly known as Rangoon) which is the largest city in Myanmar. I graduated with Bachelor of Engineering in Information Technology from Thanlyin Technological University (TTU). And currently, I am a research student in Professor Funabiki's Distributed System Design Lab. Then, I will continue my Master's degree next year. My research title is Code Understanding Problem (CUP) which is a part of Java Programming Learning Assistant System (JPLAS) which aims not only Support for the teachers who are teaching Java but also Encourage for the students who are learning Java.

I am fortunate to have the opportunity to study in Funabiki-lab under Professor Funabiki, and I am grateful for his kindness, patience, and guidance during our weekly lab meetings and seminars. I am also thankful to the Japanese students and other foreign students in our Lab who did their best to make us feel at home and help us in any way they can. In the few months that I was here, I was able to engage in challenging research and meet international friends from many countries. Indeed, my horizons were broadened through our collaborative study and exchanges as well as our Japanese classes which help us understand the language and culture of this beautiful country more.

Of course, it is not all work and no play: We had numerous social activities to help us bond with each other, such as Zumba classes, BBQ parties, and day trips. I am really enjoying my time in Okayama, and my experiences so far have exceeded my expectations.

At first, I was apprehensive about studying in another country as this is my first time out of Myanmar. However, my professor, hosts, and friends have assured me that my choice to study at Okayama University was the right one. Besides being located in a safe and beautiful city with delicious food and a long history, Okayama University is one of the most prominent universities in Japan and strives to make its mark on the international stage by attracting the best talents from across the globe. If you are looking for a university that produces world-class research, cares about its students, and allows you to meet international friends, Okayama University fits the bill, and I will highly recommend my juniors or anyone to come here for a life-changing experience.

## မင်္ဂလာပါရှင့်။

ကျွန်မနာမည်က စိုးသန္တာအောင် လို့ခေါ်ပါတယ်။ ကျွန်မကို ရှမ်းပြည်နယ်(တောင်ပိုင်း)မှာ မွေးဖွားခဲ့ပြီးတော့ ယခုလက်ရှိ ရန်ကုန်မှာ နေထိုင်ပါတယ်။ သန်လျင် နည်းပညာတက္ကသိုလ်မှ သုတနည်းပညာဆိုင်ရာ အင်ဂျင်နီယာ ဘွဲ့ကိုရရှိခဲ့ပါတယ်။ လက်ရှိမှာတော့ ပါမောက္ခ Funabiki ရဲ့ Distributed System Design ဌာန မှာ လေ့လာသင်ကြားနေတဲ့ သုတေသနကျောင်းသူ တစ်ယောက် ဖြစ်ပါတယ်။ လာမယ့်နှစ်မှာ မဟာအင်ဂျင်နီယာဘွဲ့ကို ဆက်လက်တက်ရောက်မှာ ဖြစ်ပါတယ်။ ကျွန်မရဲ့ သုတေသနခေါင်းစဉ်ကတော့ Code Understanding Problem (CUP) ဖြစ်ပြီး Java Programming ကို သင်ကြားပေးနေတဲ့ ဆရာ၊ဆရာမတွေကို အထောက်အကူ ပေးနိုင်ရုံသာမက Java ကိုလေ့လာနေတဲ့ ကျောင်းသူ၊ကျောင်းသားတွေအတွက်ပါ ရည်ရွယ်ထား တဲ့ Java Programming Language Assistant System (JPLAS) တွေအထဲမှ တစ်ခုအပါအဝင် ဖြစ်ပါတယ်။

ကျွန်မအနေဖြင့် ယခုလို ပါမောက္ခ Funabiki ရဲဌာနမှာ ပညာလေ့လာဖို့ အခွင့်အရေးရရှိခဲ့လို့ အရမ်းကံကောင်းခဲ့တယ်လို့ဆိုရပါမယ်။ အပတ်စဉ်ပြုလုပ်တဲ့ အစည်းအဝေးတွေ ဆွေးနွေးပွဲ တွေမှာ ပါမောက္ခရဲ့ လမ်းညွှန်ပြသမှုတွေ ကွန်မတို့အပေါ် ကြင်နာတတ်မှုတွေအတွက် တကယ့်ကို ကျေးဇူးတင်မိပါတယ်။ ဒါ့အပြင် ဌာနမှာရှိတဲ့ ဂျပန်ကျောင်းသားတွေ နှင့် နိုင်ငံခြား ကျောင်းသားတွေကိုလည်း ဒီနေရာသစ်မှာ အဆင်ပြေအောင် ကိုယ့်အိမ်ကိုယ့်ယာကို နေသား ကျအောင် တတ်အားကမျှ ကူညီပေးခဲ့ကြလို့ အင်မတန် ကျေးဇူးတင်မိပါတယ်။ ဒီကိုရောက်ပြီး လအနည်းငယ်အတွင်းမှာ နိုင်ငံပေါင်းစုံက ကျောင်းသူကျောင်းသားတွေနှင့် တွေ့ဆုံခဲ့ရပြီး သုတေသနအတွက်လည်း ပြင်ဆင်နိုင်ခဲ့ပါတယ်။ အဖွဲ့အလိုက် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်လေ့လာ မှုတွေဗဟုသုတတွေ ဖလှယ်ကြရတာတွေကြောင့် ကျွန်မအတွက်တော့ အတွေ့အကြုံတွေ ဆိုတာ ပြောမပြနိုင်အောင် များပြားခဲ့ရပါတယ်။ ဒါတွေအပြင် ဂျပန်စာသင်တန်းတွေ တက်ရောက်ခွင့်ရခဲ့တာကြောင့် ဒီနိုင်ငံရဲ့ သာယာလှပ ဝပြောမှုတွေ ယဉ်ကျေးမှုတွေကို ပိုမိုသိရှိ နားလည်လာခဲ့ရပါတယ်။

ဒါတွေပင်မကသေးပဲ အချင်းချင်းပိုမိုရင်းနှီးမှုရှိစေခဲ့တဲ့ Zumba အားကစားအတန်းတွေ ပါတီပွဲတွေ နှင့် နေ့ချင်းပြန်ခရီးတိုလေးတွေ အစရှိတဲ့ အမျိုးမျိုးသော လူမှုရေးလှုပ်ရှား ဆောင်ရွက်မှုတွေလည်း ရှိခဲ့ပါသေးတယ်။

ကျွန်မအတွက် ယခုလို အခြားတိုင်းတစ်ပါးမှာ ပညာသင်ကြားခြင်းဟာ ပထမဆုံးအကြိမ် ဖြစ်တဲ့ အတွက် ရောက်ခါစမှာ အတော်လေးစိုးရိမ်ပူပန်ခဲ့ရပါတယ်။ သို့ပေမယ့် ကျွန်မရဲ့ ပါမောက္ခ၊ စီနီယာတွေ နှင့် သူငယ်ချင်းတွေကြောင့် အိုခယမ တက္ကသိုလ်ကြီးမှာ ပညာသင်ဖို့ဆုံးဖြတ်ခဲ့တဲ့ ကျွန်မရဲ့ ဆုံးဖြတ်ချက်က မှန်ကန်တယ်ဆိုတာ ပိုပြီးသေချာလာခဲ့ပါတယ်။ ရှေးယခင်က သမိုင်းကြောင်းတွေ၊ အရသာရှိလှတဲ့ အစားအသောက်တွေ၊ လုံခြုံစိတ်ချရတဲ့နေရာမှာ တည်ရှိပြီး သာယာလှပတဲ့ မြို့လေးဖြစ်တဲ့အပြင် အိုခယမတက္ကသိုလ်ကြီးဟာဆိုရင်ဖြင့် ဂျပန်မှာအထင် ရှားဆုံး တက္ကသိုလ်တွေထဲက တစ်ခုဖြစ်ပြီး အကောင်းဆုံးသော စွမ်းရည်တွေနဲ့ နိုင်ငံတကာက စိတ်ဝင်စားလာအောင် ဆွဲဆောင်ခြင်းဖြင့် နိုင်ငံတကာစင်မြင့်ထက်မှာ အမှတ်သင်္ကေတတစ်ခု ဖြစ်လာဖို့ရန် ကြိုးပမ်းလျှက်ရှိနေတဲ့ တက္ကသိုလ်တစ်ခုလည်းဖြစ်ပါတယ်။ အကယ်၍ ကမ္ဘာ့ အဆင့်မီ သုတေသနေတွေကို ပြုလုပ်နေတဲ့ တက္ကသိုလ်တစ်ခုလည်းဖြစ်ပါတယ်။ အကယ်၍ ကမ္ဘာ့ အဆင့်မီ သုတေသနေတွေကို ပြုလုပ်နေတဲ့ တက္ကသိုလ်တစ်ခုလည်းဖြစ်ပါတယ်။ အကယ်၍ ကမ္ဘာ့ တက္ကသိုလ်ဟာ အသင့်တော်ဆုံးဖြစ်မယ်ဆိုတာ သေချာတဲ့အတွက် ကျွန်မအနေဖြင့် အားလုံးကို မိမိဘဝအတွက် တကယ့်ကို အဖိုးတန်တဲ့အတွေ့အကြုံကောင်းတွေ ရရှိဖို့အတွက် လာရောက် ကြဖို့ ဖိတ်ခေါ်အကြုံပြုလိုက်ရပါတယ်။